

# الجمهورية التونسية

مجلس نواب الشعب

## تقرير لجنة المالية والتخطيط والتنمية

حول

مشروع قانون

يتعلق بخلق ميزانية الدولة

لسنة 2013

( 2016 / 19 )

تاريخ إحالة المشروع على المجلس: 2016 / 03 / 31

الوثائق المرفقة بالمشروع:

\* وثيقة شرح الأسباب،

\* تقرير دائرة المحاسبات حول خلق ميزانية الدولة لسنة 2013،

\* التصريح العام بمطابقة حسابات تصرف المحاسبين العموميين للحساب العام للسنة المالية 2013،

\* جداول تفصيلية ملحقه بمشروع قانون خلق ميزانية 2013.

تاريخ انتهاء الأشغال: 2018 / 05 / 09

رئيس اللجنة: المنجي الرحوي

مقرر اللجنة: حسام بوننسي

نائب الرئيس: سامي الفطناسي

المقرر المساعد: نعمان العاش

المقرر المساعد: الهادي بن ابراهم

## نظر اللجنة

لجنة المالية والتخطيط والتنمية

تاريخ إحالة المشروع على اللجنة: 08 أبريل 2016

جلسات اللجنة:

04 و 19 و 20 أبريل و 09 ماي 2018

القرار: التصويت:

03 مع و 03 محتفظين، علما وأن رئيس اللجنة صوت  
بالاحتفاظ ورأيه مرجح

تاريخ إنهاء الأشغال: 09 ماي 2018

رئيس اللجنة : المنجي الرحوي

المقرر : حسام بونني

## I - تقديم المشروع:

عملا بأحكام الفصل 45 من القانون الأساسي عدد 53 لسنة 1967 المؤرخ في 8 ديسمبر 1967 المتعلق بالقانون الأساسي للميزانية كما تمّ تنقيحه وإتمامه بالنصوص اللاحقة وخاصة القانون الأساسي عدد 42 لسنة 2004 المؤرخ في 13 ماي 2004، يتضمن مشروع قانون غلق ميزانية الدولة لسنة 2013:

- النتائج النهائية لتنفيذ ميزانية الدولة وإلغاء الاعتمادات الباقية،
- الترخيص في نقل نتائج السنة إلى الحساب القار لتسبقات الخزينة بعد طرح المداخل ذات الاستعمال الخاص.

وقد رسمت المبالغ النهائية بمشروع قانون غلق الميزانية بعد أن تمّ إقرارها من قبل دائرة المحاسبات التي مارست رقابتها وأعدت تقريرا يتضمن:

- تحليلا إجماليا حول تنفيذ عمليات الميزانية،
- تحليلا مفصّلا لموارد ميزانية الدولة وتكاليفها وميزانيات المراكز الدبلوماسية والفصلية بالخارج وميزانيات المؤسسات العمومية والصناديق الخاصة،
- النتائج العامة لتنفيذ أحكام قانون المالية لسنة 2013،
- التصريح العام بمطابقة حسابات تصرف المحاسبين العموميين للحساب العام للسنة المالية 2013.

## II - نتائج تنفيذ الميزانية:

أفضى تنفيذ ميزانية الدولة لسنة 2013 إلى النتائج التالية:

### 1) ميزانية الدولة:

بلغت جملة موارد ميزانية الدولة (العنوانين الأول والثاني وصناديق الخزينة باعتبار فواصل 2012) ما قدره 26943.6 م.د وبلغت جملة نفقاتها ما قدره 26133.2 م.د وبذلك تجاوزت الموارد النفقات ما قدره 810.4 م.د.

### أ - العنوان الأول والعنوان الثاني:

بلغت موارد العنوانين الأول والثاني 23957.4 م.د بينما بلغت نفقاتهما 25421.9 م.د ممّا أسفر عن نقص في الموارد المحققة مقارنة بالنفقات المنجزة -1464.5 م.د تمّ سحبه من متوفرات الخزينة وتسجيل اعتمادات باقية قدرها 883.0 م.د يقع إلغاؤها.

### ب - صناديق الخزينة (الحسابات الخاصة في الخزينة وحسابات أموال المشاركة):

- بلغت موارد الحسابات الخاصة في الخزينة ما قدره 2524.3 م.د باعتبار فواضل 2012 والبالغة 1756.5 م.د بينما بلغت النفقات ما قدره 647.3 م.د ممّا أسفر عن فواضل بلغت 1877.0 م.د تنتقل إلى السنة المالية 2014.

- بلغت مقايض حسابات أموال المشاركة ما قدره 461.9 م.د باعتبار فواضل 2012 والبالغة 325.2 م.د بينما بلغت النفقات ما قدره 64.0 م.د ممّا أسفر عن فواضل بلغت 397.9 م.د تنتقل إلى السنة المالية 2014.

### (2) المراكز الدبلوماسية والقنصلية بالخارج:

بلغت الاعتمادات المفوضة للمراكز الدبلوماسية والقنصلية بالخارج دون اعتبار المساهمات بعنوان نظامي التقاعد والحيطة الاجتماعية ما قدره 124.3 م.د بينما بلغت الدفعات ما قدره 120.6 م.د ممّا أسفر عن فائض بلغ 3.7 م.د يحال إلى الحساب القار لتسبقات الخزينة.

### (3) المؤسسات العمومية:

بلغت موارد المؤسسات العمومية الملحقة ميزانياتها ترتيبيا بميزانية الدولة ما قدره 1160.2 م.د بينما بلغت نفقاتها النهائية 926.1 م.د ممّا أسفر عن فواضل بلغت 234.1 م.د تنتقل إلى سنة 2014 واعتمادات باقية إلى حدّ 307.9 م.د يتم إلغاؤها.

#### 4) الصناديق الخاصة:

بلغت مقابيض الصناديق الخاصة باعتبار فواضل 2012 البالغة 366.7 م.د ما قدره 604.1 م.د مقابل دفعوات قدرها 213.8 م.د ممّا أسفر عن فواضل بلغت 390.3 م.د تنتقل إلى سنة 2014.

### III - الخلاصة:

أسفر تنفيذ ميزانية الدولة لسنة 2013 على العمليات التالية:

#### 1) عمليات الحساب القار لتسبقات الخزينة:

- سحب مبلغ قدره 1464.5 م.د من الحساب القار لتسبقات الخزينة لتغطية النقص الحاصل في الموارد بالمقارنة مع النفقات للعنوانين الأول والثاني.
- إحالة مبلغ 3.7 م.د إلى الحساب القار لتسبقات الخزينة بعنوان فائض مقابيض المراكز الدبلوماسية والقنصلية بالخارج.

#### 2) نقل الفواضل إلى سنة 2014:

- نقل فواضل صناديق الخزينة والبالغة 2274.8 م.د (الحسابات الخاصة في الخزينة: 1876.9 م.د، حسابات أموال المشاركة: 397.9 م.د).
- نقل فواضل المؤسسات العمومية والبالغة 234.1 م.د.
- نقل فواضل الصناديق الخاصة والبالغة 390.3 م.د.

#### 3) إلغاء الاعتمادات الباقية:

- إلغاء الاعتمادات الباقية على مستوى العنوانين الأول والثاني لميزانية الدولة لسنة 2013 والبالغة 883.0 م.د.
- إلغاء الاعتمادات الباقية لميزانيات المؤسسات العمومية الملحقة بميزانياتها ترتيبيا بميزانية الدولة لسنة 2013 والبالغة 307.9 م.د.

## ثانيا . أعمال اللجنة:

نظرت لجنة المالية والتخطيط والتنمية في جلستها المنعقدة يوم الأربعاء 04 أفريل 2018 في مشروع القانون المتعلق بغلق ميزانية الدولة لسنة 2013 وذلك على ضوء ما ورد عليها من وثائق مصاحبة لمشروع هذا القانون وهي كالتالي:

- شرح الأسباب والتلخيص العام،
- الجداول الملحقة بمشروع القانون،
- الجداول المفصّلة،
- التصريح العام بمطابقة حسابات تصرف المحاسبين العموميين للحساب العام لإدارة المالية لسنة 2013،
- تقرير دائرة المحاسبات حول غلق الميزانية لسنة 2013.

وخلال الجلسة، اطّلت اللجنة على ملخّص تقرير دائرة المحاسبات حول تنفيذ ميزانية الدولة لسنة 2013، واستأثرت بالنقاش ما ورد في الصفحة 10 من تقرير الدائرة حول عدم شمولية الحساب العام للسنة المالية، حيث جاء فيه ما يلي:

" تمّ بموجب القانون عدد 51 لسنة 2013 المؤرّخ في 23 ديسمبر 2013 والمتعلّق بقانون المالية التكميلي لسنة 2013 الترخيص في إجراء تحويل بمبلغ 1.000 م.د من الرّصيد المتبقّي لدى البنك المركزي التونسي بعنوان التفويت في قسط من رأس مال شركة اتصالات تونس لفائدة موارد ميزانية الدولة (العنوان الأوّل).

ولا يتماشى هذا الترخيص مع أحكام الفصل 8 من القانون الأساسي للميزانية وذلك بالنظر إلى أنّ مداخل التخصيص تدرج ضمن الصنف السادس (مداخل غير اعتيادية آخر) من موارد ميزانية الدولة والذي يمثلّ أحد مكونات موارد العنوان الثاني.

ويجدر التذكير بأنّ عائدات فتح رأس مال شركة " اتصالات تونس " بنسبة 35 % في سنة 2006 كانت بمبلغ 3.050 م.د، علما بأنّ المبلغ المتبقى من هذه العملية يساوي 873,041 م.د غير أنّ حساب سنة 2013 والوثائق المصاحبة له لا يتضمّن مبالغ بهذا العنوان وهو ما يتعارض مع مقتضيات الشفافية ومبادئ الميزانية المنصوص عليها بالقانون الأساسي للميزانية ".

وبناء على ما تقدّم، طلب أغلب النواب الاستماع إلى دائرة المحاسبات ووزارة المالية لمزيد الاستفسار والاستيضاح حول ما أفصحت عنه الدائرة في تقريرها.

وبتاريخ 19 أفريل 2018، استمعت اللجنة إلى قضاة من دائرة المحاسبات حيث قدّموا عرضا حول غلق ميزانيات الدولة لسنوات 2013 و2014 و2015.

وبخصوص غلق ميزانية الدولة لسنة 2013، أبرز السادة القضاة أنّ دور دائرة المحاسبات يتمثل في إصدار التصريح العام بمطابقة حسابات تصرف المحاسبين العموميين للحساب العام للسنة الماليّة وإرفاقه بمشروع قانون الغلق لعرضه على السلطة التشريعية.

كما أنّ التصريح العام بالمطابقة يعتبر شهادة من دائرة المحاسبات على أنّ الحساب العام للسنة الماليّة مطابق لحسابات تصرف المحاسبين العموميين ويتنزل في إطار مساعدة السلطة التشريعية والسلطة التنفيذية على رقابة تنفيذ قوانين الماليّة وغلق الميزانية (الفصل 117 من الدستور).

هذا، وأكّد السادة القضاة أنّ عملية عدم تضمين الحساب العام للسنة الماليّة لمعطيات هامّة متواصل بالرغم من أن تضمين هذه العمليات يكتسي أهمية بالغة في إضفاء الشفافية والشمولية في تنفيذ الميزانية منها:

- العدد الجملي للانتدابات المرخص فيها بموجب قوانين المالية والعدد الجملي للانتدابات الفعلية المحققة،
- حجم متخلّات الإدارة،
- الموارد الجبائية: حجمها الجملي ومبلغ فائض الأداء الذي يتم استرجاعه وحجم الامتيازات الجبائية والديوانية،
- حجم مستحقات الدولة بعنوان مرابيح المؤسسات والمنشآت العمومية والتي لم يتم تنزيلها بالميزانية مبرّبة حسب المؤسسات وحسب السنوات،
- تفصيل دقيق للتسيقات غير المسواة وعمليات الحفظ،
- معطيات بخصوص عمليات القبض وعمليات الصرف المنجزة من قبل الصناديق الخاصة وذلك باستثناء المنح التي يتم سنويًا رصدها بميزانية الدولة.

كما أشاروا إلى أنّ حسابات سنوات 2013 و2014 و2015 لم تتضمن معطيات بخصوص متخلّات الإدارة التي تعهدت بها، علما وأن تصرف 2013 واجه متخلّات من السنة السابقة بمبلغ 327 م.د. وتحملت ميزانية 2014 بدورها متخلّات لم يتم خلاصها في سنة 2013 تبلغ ما قيمته 1.195 م.د، وبينوا أنّ الديون المتخلّدة تشكّل تجاوزا للاعتمادات المرخص فيها بالنسبة إلى السنوات التي تعود لها تلك المتخلّات.

ويخصوص خصم فواضل صناديق الخزينة، بين السادة أعضاء الدائرة أنه تمّ الترخيص بقانون المالية التكميلي لسنة 2013 في خصم 636 م.د من أرصدة الحسابات الخاصة في الخزينة لفائدة العنوان الأول لميزانية الدولة، ولئن تشكّل الجداول الملحقة جزء لا يتجزأ من قوانين المالية فإن التمشي على هذا النحو يمسّ من شفافية المعطيات المقدمة للمصادقة عليها من قبل السلطة التشريعية.



كما أفصح السادة القضاة عن الصعوبات التي تعترض الدائرة خلال إعداد التقرير المصاحب لمشروع قانون غلق الميزانية والتي تتمثل أساسا في تأخير مصالح وزارة المالية بخصوص تقديم الحسابات مما يتسبب في التضيق من المدة الزمنية المخصصة لإعداد تقرير الدائرة وعدم توفر معطيات هامة يتعين إدراجها بالحساب العام للسنة المالية، كما لاحظ السادة القضاة أن السلطة التنفيذية لا تأخذ بعين الاعتبار توصيات الدائرة الواردة في تقارير غلق الميزانيات.

ثم ذكر السادة قضاة دائرة المحاسبات بجملة من التوصيات يتقدمون دائما بها للسلطة التنفيذية أهمها:

#### بخصوص الحسابات

- التأكيد على تقديم الحسابات ومشروع قانون غلق ميزانية الدولة في الآجال القانونية،
- ضرورة إرفاق الحساب العام للسنة المالية بالحسابات الخاصة التي يجب على المصالح الآمرة لمصاريف الدولة أن تعدّها، بالنسبة لمصاريفها،
- إدراج المعطيات المتعلقة بالديون المثقلة بقباضات الديونة بالحساب العام للسنة المالية،
- تقديم إيضاحات بخصوص الفوارق الهامة بين التقديرات والانجازات بالنسبة لمختلف بنود الميزانية،
- تقديم المعطيات المتعلقة بوضعية القروض المُعاد إسنادها لفائدة المؤسسات والمنشآت العمومية،
- إبراز حجم المتخلّطات الرّاجعة إلى التصرفات السابقة.

## بخصوص الموارد العموميّة

- مزيد تحسين المداخل الجبائيّة عبر الرّفْع من مردوديّة النظام الجبائي وتوسيع قاعدة المطالبين بالأداء،
- اعتماد الإجراءات الكفيلة بالرّفْع من نسبة استخلاص الديون العمومية المثقّلة وتحسين مردود النظام التقديري من خلال حصره في مستحقّيه،
- اتّخاذ الإجراءات الكفيلة لتحسين أداء المؤسسات والمنشآت العمومية للرّفْع من مساهمتها في تمويل ميزانيّة الدّولة.

## بخصوص النفقات

- التحكّم في نسبة التداين العمومي وتخصيص موارد الاقتراض لتمويل نفقات التنمية،
- مزيد ترشيد المنح لفائدة المؤسسات والمنشآت العموميّة على حساب ميزانية الدّولة،
- ترشيد عملية إحداث مختلف الصناديق ومراجعة الموارد الموظفة لفائدتها.

وأثناء النقاش، تطرّق النواب إلى عديد المسائل تهمّ مباشرة غلق ميزانية الدولة لسنة 2013 وتتعلق بنشاط الدائرة بصفة عامّة، نذكر منها أساسا ما تعلق بغلق ميزانية الدولة لسنة 2013:

- طلب مزيد توضيح الإشكال المتعلق بعدم إدراج مبلغ 873 م.د. الراجع من عائدات رأس مال شركة اتصالات تونس في حسابات سنة 2013 والوثائق المصاحبة له، حيث اعتبر بعض النواب أن الدائرة تسرّعت في التصريح لوسائل الإعلام بعدم إدراج مبلغ 873 م.د. في ميزانية الدولة لسنة 2013 وذلك دون التثبّت.

- ولاحظ نواب آخرون أنّ تقرير الدائرة حول غلق ميزانية الدولة لسنة 2013 يختلف تماما عن تقارير غلق ميزانيتي 2014 و 2015 في ما يخص توصيف الإجراء المتعلق بعائدات رأس مال اتصالات تونس، حيث أن الدائرة اعتبرت في تقريرها لسنة 2013 أنّ ما تم بخصوص إدراج مبلغ 873 م.د يتعارض مع مقتضيات الشفافية ومبادئ الميزانية المنصوص عليها بالقانون الأساسي للميزانية، في حين أنه في سنتي 2014 و 2015 تمّ توخّي نفس التمشّي من قبل السلطة التنفيذية ولم ترى الدائرة أن هذا التوجه يتعارض مع مبادئ الشفافية بل تم تبرير ذلك. وبالتالي يُستوجب مراجعة الفقرة الأخيرة من الصفحة 10 من تقرير غلق ميزانية الدولة لسنة 2013 وإعادة صياغتها حتى لا يُفهم أنّ مبلغ 873 م.د تم اختلاسه بينما هو مدرج في ميزانية الدولة، وأكّدوا على حياديّة الدائرة وابتعادها عن التجاذبات السياسية وتوخي الموضوعية في تحاليلها.

- طلب أغلب النواب مدّ لجنة المالية والتخطيط والتنمية بمعطيات دورية كلّ ثلاثة أشهر حول تنفيذ ميزانية الدولة، ومساندة اللجنة في التعمّق في تحليل ميزانية الدولة خاصّة في ظلّ غموض التقارير المقدّمة من قبل وزارة المالية حول مشاريع قوانين المالية.

- أكّد النواب على ضرورة إيجاد آليات رقابية لحوكمة الصفقات العمومية والانتدابات في الوظيفة العمومية.

- تساءل بعض النواب عن أسباب الفوارق الكبيرة بين التقديرات والإنجازات.

- طلب بعض النواب معرفة أسباب تحفّظ دائرة المحاسبات على تصريحات رئيس هيئة مكافحة الفساد بخصوص إهدار المال العام خاصة في ما يتعلّق بالصفقات العمومية، واعتبروا أن هذا التحفّظ من شأنه المسّ من مصداقية الدائرة والتشكيك في نظامنا الديمقراطي.

- طلبت اللجنة مدّها بمعطيات محيئة حول الديون الديوانية المثقلة وقائمة اسمية في المعنيين بها.

- تساءل بعض النواب عن دور الدائرة عند التأكد من تجاوزات في تنفيذ الميزانية، كما تساءل البعض الآخر عن مآل عدم المصادقة على مشروع غلق ميزانية الدولة.

- استفسر بعض النواب عن كيفية احتساب مبالغ القروض في الميزانية، هل يُحتسب مبلغ القرض كاملاً أم فقط ما تمّ سحبه، خاصة وأنه تمّ التنصيص في تقرير الدائرة على أن 22 % من ميزانية الدولة متأتية من القروض، في حين أن النسبة المعلن عنها هي 27 %.

- رأى أحد النواب أن إدراج الدائرة لموارد التخصيص في العنوان الثاني توجه غير صحيح من الناحية القانونية ومن الناحية المحاسبية وطلب توضيح ذلك.

- وأفاد أحد النواب أنه لازالت هناك اخلالات أحيانا كبيرة في ما يتعلق بإجراءات إبرام الصفقات العمومية ، حيث تمّ التقطّن لوجود صفقة غير قانونية تتعلق ببناء مستشفى للأمراض السرطانية بجنوبة تمّ إبرامها في مارس 2016 عن طريق المراكنة مع شركة أجنبية، دون الحصول على الترخيص بمقتضى مقرر يأذن بإبرام الصفقة وستكون هذه الصفقة محل متابعة قضائية بعد استكمال التحقيقات الإدارية الجارية.

- رأى بعض النواب أنه ليس هناك تدقيق بخصوص العدد الجملي للانتدابات المرخّص فيها وعدد الانتدابات المحققة، كما أنه ليس هناك تفصيل بخصوص نسب النمو لسنتي 2012 و 2013، كذلك تمّت بعض المقارنات بالرجوع إلى سنة 2011 بالرغم من أن المعيار المعتمد هو سنة 2010.

- أوصى بعض النواب باعتماد المحاسبة ذات القيد المزدوج كضامن أساسي لإدراج كافة العمليات المحاسبية.

- تساءل بعض النواب عن مدى إمكانية مساندة الدائرة للجنة المالية والتخطيط والتنمية أثناء دراستها لمشاريع قوانين المالية للتفطن للإخلالات في إدراج المعطيات.

وفي ردّهم، وضّح قضاة الدائرة بخصوص التفويت في قسط رأس مال اتصالات تونس أنّه تمّ بموجب قانون المالية التكميلي لسنة 2013 الترخيص في إجراء تحويل بمبلغ 1.000 م.د من الرّصيد المتبقي لدى البنك المركزي بعنوان التفويت في قسط من رأس مال شركة "اتصالات تونس" لفائدة موارد ميزانية الدولة (العنوان الأوّل) غير أنّ هذا الترخيص لا يتماشى مع أحكام الفصل 8 من القانون الأساسي للميزانية وذلك بالنظر إلى أنّ مداخل التخصيص تدرج ضمن الصنف السادس (مداخل غير اعتيادية أخرى) من موارد ميزانية الدولة والذي يمثّل أحد مكونات موارد العنوان الثاني.

وبالتالي فإنّ الإشكال يتعلق بالأساس بتبويب ميزانية الدولة وليس في غياب المبلغ أو في اختلاسه ، حيث أنّ المبلغ تم إدراجه في ميزانية الدولة وبالتالي فإنّ الإشكال لا يعدو سوى أن يكون اشكال محاسبي لا غير .

وأكد أحد القضاة أنه طبقا للقانون الأساسي للميزانية فإن موارد التخصيص تُدرج في البند السادس لموارد الميزانية أي في العنوان الثاني، وغاية المُشرّع في ذلك هو أنّ بيع مساهمات في مؤسسات عمومية يُوجّه آليا لتمويل نفقات التنمية وليس لتمويل نفقات التصرف، وتجدر الإشارة إلى أنّ أغلب المداخل المتأتية من بيع اتصالات تونس تم توجيهها لمجابهة نفقات تسيير المصالح العمومية.

وأضاف قاض آخر أن صياغة ملاحظات الدائرة بخصوص عائدات اتصالات تونس في تقرير سنة 2013 وفي تقارير السنوات الأخرى ليس فيه اختلاف، حيث تم استعمال مصطلحات قانونية بحتة تتمثل في "عدم إدراج أموال بالحساب العام طبقا للقانون الأساسي للميزانية" وهذا لا يعني استيلاء على المال العام، علما وأنّ الدائرة إذا ثبت لديها إهدار للمال العام فهي تنصّ على ذلك صراحة في تقاريرها وتتخذ كل الإجراءات القانونية في شأنه وهو ما دأبت عليه من قبل الثورة.

ويخصوص توقّر معطيات دورية عن تنفيذ الميزانية، أفاد أعضاء الدائرة أنّ وزارة المالية تقوم بإعداد تقارير دورية حول تنفيذ الميزانية تُبرز مدى تطوّر مؤشرات تنفيذ الميزانية للسنة المعنية، كما أنّ البنك المركزي يقوم بنشر إحصائيات حول الوضعية الاقتصادية للبلاد، هذا، ودائرة المحاسبات لا تُبدي رأيها إلا في الحسابات الواردة عليها من وزارة المالية ولا تتدخل في تنفيذ الميزانية.

وفي ما يتعلّق بالصفقات العمومية، أفاد السادة القضاة أنّهم يلاحظون أثناء قيامهم بدورهم الرقابي إخلالات أو تجاوزات يرفقونها بتقارير ويحيلونها على دائرة الزجر المالي أو على القضاء العدلي.

وبالنسبة لاستعمال المحاسبة ذات القيد المزدوج، أكّد السادة القضاة أنّ وزارة المالية تسعى حالياً إلى اعتماد هذا التوجه وذلك في إطار ورشات عمل بالتشاور مع دائرة المحاسبات.

وفي ما يخص الاستفسار المتعلق بمآل عدم مصادقة السلطة التشريعية على غلق الميزانية ، أكدوا أنّ الترقيم السيادي لتونس ينخفض آلياً ممّا ينعكس سلباً على كلفة الدين العمومي، وأكدوا على وجوب تسريع وزارة المالية بمدّ الدائرة بالحسابات المتعلقة بغلق ميزانية 2016 في أقرب الآجال.

وبالنسبة للديون المثقلة لدى قباضات الديوانة، أفاد السادة القضاة أنّها مرتفعة وتقدر بـ 4000 م.د. وأغلبها قديمة تتعلق بأجانب وبتجارة غير شرعية وبقضايا مخدّرات، وهي ديون صعبة الاستخلاص.

وفي ما يتعلق بوضعية مستشفى الأمراض السرطانية بجنوبية، أكدوا على أنّ هذه الصّفقة غير قانونية. وتلقّت هيئة المتابعة والمراجعة للصفقات العمومية برئاسة الحكومة والتي تتكون من ممثل عن دائرة المحاسبات وممثل عن رئاسة الحكومة وممثل عن هيئة الرقابة العامة للمصالح المالية وممثل عن الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية ما يقارب 400 عريضة من قبل المقاولين والمتعاملين، وأصدرت الهيئة في هذا الشأن قرارات ملزمة للإدارة حسب الحالة إمّا بإعادة الصفقة أو بخلص المقاولين. كما ذكروا في هذا السياق أنه طبقاً لأمر الصفقات العمومية فإن رأي الهيئة ملزم لرئيس الحكومة.

هذا، ووضّح السادة القضاة أنّ تقرير غلق الميزانية يجب وضعه في إطاره حيث أنّه عمل رقابي لاحق حول تنفيذ ميزانية سنة معينة. وبالإضافة إلى ذلك فإنّ الدائرة تتولّى إعداد تقرير سنوي للرقابة على المال العام. واعتبر السادة القضاة أنّ هذه الجلسة كانت لهم فرصة سانحة لتقديم توصيات الدائرة والتعويل على السلطة التشريعية في مساعدتهم على تفعيل هذه التوصيات.

وبتاريخ 20 أبريل 2018، اجتمعت اللجنة لمواصلة النظر في مشروع غلق ميزانية الدولة لسنة 2013، واستعرض السيد رئيس اللجنة معطيات من التقرير السنوي العام لدائرة المحاسبات لسنة 2014 تعلّقت بإخلالات وتجاوزات أثارها الدائرة حول تصرّف 2013. وأكّد أنّ تنفيذ ميزانية الدولة لسنة 2013 شهد عديد الخروقات والتجاوزات الخطيرة من حيث الانتدابات والتّسميات في بعض الوزارات (وزارة النقل أساساً).

في حين اعتبر نواب آخرون أنّ هذه الإخلالات ليس لها تأثير مباشر على سلامة الحسابات حيث تعوّدت الدائرة التّصميم على ذلك في كافة تقاريرها المتعلقة بغلق الميزانيات.

واعتبر أغلب النواب أنّ توصيات دائرة المحاسبات تتطلب المتابعة وتكريسها على أرض الواقع لما لها من أهمية بالغة في تحسين شفافية التصرّف في الأموال العمومية.

ومن ناحية أخرى، أكد أغلب النواب أن مصادقة السلطة التشريعية على قوانين غلق الميزانية لا يُضفي الشرعية على تصرف السلطة التنفيذية ولا يُعتبر غطاء قانوني لأي تجاوز يتعلق بفساد مالي وإهدار للمال العام، ولا تحوّل هذه المصادقة دون القيام بالإجراءات القضائية ضد كل من ارتكب جريمة في حق المجموعة الوطنية، واقتروا تعديل الفصل الأول من مشروع قانون غلق الميزانية لسنة 2013 بإضافة فقرة في آخر الفصل في ما يلي نصّها:

" ولا تحول المصادقة على هذا القانون دون القيام بالإجراءات القضائية ضد كل من ارتكب جريمة في حق المجموعة الوطنية".

وتم التصويت على مشروع قانون غلق ميزانية الدولة لسنة 2013 كما يلي:

الفصل الأول (معدّلاً)	بإجماع الحاضرين (05 مع)
الفصل 02	بأغلبية الحاضرين ( 05 مع و01 محتفظ)
الفصل 03	بأغلبية الحاضرين ( 04 مع و02 محتفظين)
الفصل 04	03 مع و03 محتفظين
الفصل 05	03 مع و03 محتفظين
الفصل 06	03 مع و03 محتفظين
الفصل 07	03 مع و03 محتفظين
الفصل 08	03 مع و03 محتفظين

وتم التصويت على مشروع القانون برمته بـ 03 مع و03 محتفظين وطبقاً لأحكام الفصل 82 من النظام الداخلي لمجلس نواب الشعب يكون صوت الرئيس مرجحاً في حالة تساوي الأصوات.



وأكد السيد رئيس اللجنة أن الفصل 82 المرجح لصوت رئيس اللجنة في حالة تساوي الأصوات يعني أن اللجنة قررت الاحتفاظ على مشروع قانون غلق ميزانية الدولة لسنة 2013 وإحالة تقريرها على الجلسة العامة بقرار اللجنة بالاحتفاظ.

### ثالثا: توصيات اللجنة:

- تفعيل توصيات دائرة المحاسبات وأخذها بعين الاعتبار لدى تنفيذ الميزانيات،
- تقديم الحسابات ومشروع قانون غلق ميزانية الدولة إلى دائرة المحاسبات في الأجل القانوني،
- مدّ لجنة المالية والتخطيط والتنمية بتقارير دورية حول مدى التقدّم في تنفيذ ميزانية الدولة للسنة المعنية،
- الإسراع بإحالة مشروع قانون غلق ميزانية الدولة لسنة 2016 على السلطة التشريعية،
- منح دائرة المحاسبات كافة الوسائل المادية والبشرية لتمكينها من القيام بمهامها في أحسن الظروف.

### رابعا . قرار اللجنة:

قررت لجنة المالية والتخطيط والتنمية الاحتفاظ على مشروع هذا القانون في صيغته المعدّلة بأغلبية الحاضرين وإحالته على الجلسة العامة.

المقرر المساعد

الهادي بن ابراهم

نائب رئيس اللجنة

سامي الفطناسي

الجمهورية التونسية

وزارة المالية

19 / 2016

مشروع قانون غلق ميزانية الدولة

لسنة 2013

19 / 2016

قانون عدد..... لسنة..... مؤرخ في..... يتعلق بخلق ميزانية الدولة لسنة 2013.

## الفصل الأول:

يهدف هذا القانون إلى غلق ميزانية الدولة لتصرف 2013 وفقا لأحكام الفصلين 45 و 46 من القانون عدد 53 لسنة 1967 المؤرخ في 8 ديسمبر 1967 المتعلق بالقانون الأساسي للميزانية كما تم تنقيحه وإتمامه بالنصوص اللاحقة.

و لا تحول المصادقة على هذا القانون دون القيام بالإجراءات القضائية ضد كل من ارتكب جريمة في حق المجموعة الوطنية.

## الفصل 2:

بلغت التقديرات النهائية لميزانية الدولة لسنة 2013 ما جملته 27 334 681 286.917 دينار موزعة كما يلي:

الموارد :	
العنوان الأول	18 858 600 000.000 دينار
العنوان الثاني	7 446 327 292.000 دينار
صناديق الخزينة	1 029 753 994.917 دينار
التفقات:	
العنوان الأول	19 198 700 000.000 دينار
العنوان الثاني	7 106 227 292.000 دينار
صناديق الخزينة	1 029 753 994.917 دينار

وتتوزع هذه التقديرات وفق الجدولين 1 و 2 الملحقين بهذا القانون.

## الفصل 3:

بلغت مقاييس ميزانية الدولة لسنة 2013 ما جملته 26 943 574 545.850 دينار موزعة كما يلي:

العنوان الأول	17 707 659 156.461 دينار
العنوان الثاني	6 249 770 602.015 دينار
جملة موارد العنوانين:	23 957 429 758 .476 دينار

2 986 144 787.374 دينار

صناديق الخزينة

موزعة بين:

- الحسابات الخاصة في الخزينة: 2 524 285 270.164 دينار
- حسابات أموال المشاركة: 461 859 517.210 دينار

وتتوزع هذه المقاييس وفق الجدول 1 الملحق بهذا القانون.

#### الفصل 4:

بلغت دفعات ميزانية الدولة لسنة 2013 ما جملته 26 133 230 889.126 دينار موزعة كما يلي:

18 714 170 601.864 دينار

العنوان الأول:

17 300 665 597.778 دينار

الجزء الأول: نفقات التصرف

9 608 030 472.672 دينار

القسم الأول: التأجير العمومي

969 766 665.829 دينار

القسم الثاني: وسائل المصالح

6 722 868 459.277 دينار

القسم الثالث: التدخل العمومي

-

القسم الرابع: نفقات التصرف الطارئة

1 413 505 004.086 دينار

الجزء الثاني: فوائد الدين العمومي

1 413 505 004.086 دينار

القسم الخامس: فوائد الدين العمومي

6 707 727 536.921 دينار

العنوان الثاني:

3 703 558 352.451 دينار

الجزء الثالث: نفقات التنمية

1 683 856 068.770 دينار

القسم السادس: الإستثمارات المباشرة

1 665 415 568.667 دينار

القسم السابع: التمويل العمومي

-

القسم الثامن: نفقات التنمية الطارئة

-

القسم التاسع: نفقات التنمية المرتبطة

354 286 715.014 دينار

بالموارد الخارجية الموظفة

3 004 169 184.470 دينار

الجزء الرابع: تسديد أصل الدين العمومي

3 004 169 184.470 دينار

القسم العاشر: تسديد أصل الدين العمومي

25 421 902 794.314 دينار

جملة نفقات العنوانين:

صناديق الخزينة :  
الجزء الخامس: نفقات صناديق الخزينة  
القسم الحادي عشر: نفقات الحسابات الخاصة في الخزينة  
القسم الثاني عشر: نفقات حسابات أموال المشاركة  
وتتوزع هذه الدفوعات وفق الجداول 2 و 1-2 و 2-2 الملحقة بهذا القانون.

#### الفصل 5:

- تلغى الإعتمادات الباقية على مستوى العنوانين الأول والثاني لميزانية الدولة لسنة 2013 والبالغة 883 029 153.215 دينار .
- يتم تغطية النقص في المقابيض مقارنة بدفوعات العنوانين الأول والثاني لميزانية الدولة لسنة 2013 والبالغ 1 464 468 380.309 دينار بواسطة خصم من الحساب القار لتسبقات الخزينة.
- بلغت فواضل صناديق الخزينة 2 274 812 037.033 دينار في موفى سنة 2013 موزعة بين الحسابات الخاصة في الخزينة في حدود 1 876 935 545.377 دينار وحسابات أموال المشاركة في حدود 397 876 491.656 دينار وتنقل فواضل صناديق الخزينة إلى سنة 2014 وفق الجدول 3 الملحق بهذا القانون.

#### الفصل 6:

بلغت الإعتمادات المفوضة إلى المراكز الدبلوماسية والقنصلية بالخارج سنة 2013، دون إعتبار المساهمات بعنوان نظامي التقاعد والحيطة الاجتماعية، ما جملته 124 297 383.144 دينار بينما بلغت الدفوعات ما جملته 120 625 534.415 دينار مما أسفر عن فائض قدره 3 671 848.729 دينار يحال إلى الحساب القار لتسبقات الخزينة وذلك وفق الجدول 4 الملحق بهذا القانون.

#### الفصل 7:

بلغت جملة التقديرات النهائية لميزانيات المؤسسات العمومية الملحقة ميزانياتها ترتيبيا بميزانية الدولة 1 234 166 268.288 دينار بينما بلغت الموارد 1 160 339 361.023 دينار والنفقات 926 102 965.061 دينار مما أسفر عن فائض للمقابيض على النفقات بما قدره 234 236 395.962 دينار ينقل إلى سنة 2014 وعن إعتمادات باقية 308 063 303.227 دينار يقع إلغاؤها وفق الجدول عدد 5 الملحق بهذا القانون.

## الفصل 8:

بلغت مقايض الصناديق الخاصة لسنة 2013 ما قدره 604 109 106.017 دينار مقابل مدفوعات قدرها 213 807 616.074 دينار مما أسفر عن فائض في المقايض على المدفوعات بلغ 390 301 489.943 دينار ينقل إلى سنة 2014 وذلك وفق الجدول 6 الملحق بهذا القانون.

الملاحق

الجدول عدد 1: مقاييس ميزانية الدولة لسنة 2013

بالمليار

مقارنة الاجزات بالتقديرات النهائية	+	الاجزات	التقديرات النهائية	تحقيقات اخرى	تقديرات ق م ت	التقديرات	التقديرات الاولية ق م	البيانات
1 150 940 843,539		17 707 659 156,461	18 858 600 000,000		18 858 600 000,000	868 400 000,000	17 990 200 000,000	الغرضان الاول
1 196 556 689,985		6 249 770 602,015	7 446 327 292,000	3 227 292,000	7 443 100 000,000	-98 900 000,000	7 542 000 000,000	الغرضان الثاني
2 347 497 533,524		23 957 429 758,476	26 304 927 292,000	3 227 292,000	26 301 700 000,000	769 500 000,000	25 532 200 000,000	الجملة
								صناديق الخزينة:
								الحسابات الخاصة في الخزينة
								حسابات اموال المشتركة
								الجملة
								الجملة العامة
2 347 497 533,524	1 956 390 792,457	26 943 574 545,850	27 334 681 286,917	3 227 292,000	27 191 000 000,000	499 000 000,000	26 692 000 000,000	الجملة العامة

-391 106 741,067



الجدول عدد 2: نفقات ميزانية الدولة لسنة 2013

بالمليار

البيانات	التقويمات الأولية ق م	التقديرات ق م	التقديرات ق م ت	تقديرات ق م ت	تقديرات ق م ت	تقديرات ق م ت	التقديرات القهائية	الدفعات	الإحصاءات الباقية
البيانات الضمان الأول الضمان الثاني	18 144 700 000,000	19 198 700 000,000	19 198 700 000,000	19 198 700 000,000	19 198 700 000,000	19 198 700 000,000	19 198 700 000,000	18 714 170 601,864	484 529 398,136
	7 387 500 000,000	7 103 000 000,000	7 103 000 000,000	7 103 000 000,000	7 103 000 000,000	7 103 000 000,000	7 106 227 292,000	6 707 727 536,921	398 499 755,079
صناديق الخزينة: الحسابات الخاصة في الخزينة	25 532 200 000,000	26 301 700 000,000	26 301 700 000,000	26 301 700 000,000	26 301 700 000,000	26 301 700 000,000	26 304 927 292,000	25 421 898 138,785	883 029 153,215
	1 159 800 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	647 349 724,787	241 950 275,213
حسابات أموال المشروطة الجملة	1 159 800 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	140 453 994,917	63 983 025,554	76 470 969,363
	1 159 800 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	889 300 000,000	1 029 753 994,917	711 332 750,341	318 421 244,576
الجملة العامة	26 692 000 000,000	27 191 000 000,000	27 191 000 000,000	27 191 000 000,000	27 191 000 000,000	27 191 000 000,000	27 334 681 286,917	26 133 230 889,126	1 201 450 397,791

جدول عدد 1-2  
المعنوان الأول - تفقات ميزانية الدولة المدفوعة لسنة 2013 حسب الأبواب و الأقسام

بالمليار

جملته العنوان الأول	المعنوان الأول						بيان الأبواب
	الجزء الثاني		الجزء الأول		الجزء الثالث		
	القسم الخامس: قوائم الدين العمومي	جملته الجزء الأول	القسم الرابع: تفقات التصرف الطارئة	القسم الثالث: التدخل العمومي	القسم الثاني: وسائل المصالح	القسم الأول: التأجير العمومي	
19 184 896,969	19 184 896,969	729 347,186	2 629 560,179	15 825 989,604	المجلس الوطني التأسيسي	1	
64 589 850,326	64 589 850,326	2 378 210,000	13 231 809,866	48 779 830,460	رئاسة الجمهورية	2	
125 480 590,284	125 480 590,284	19 001 148,252	9 293 824,674	97 185 617,358	رئاسة الحكومة	3	
1 874 801 708,216	1 874 801 708,216	366 663 388,461	213 155 263,866	1 294 983 055,889	وزارة الداخلية	4	
323 976 027,628	323 976 027,628	5 214 010,700	62 785 107,071	255 976 909,857	وزارة العدل	5	
3 750 967,282	3 750 967,282	201 876,169	743 274,374	2 805 816,739	وزارة حقوق الإنسان و المصالحة الاجتماعية	6	
160 928 890,608	160 928 890,608	15 978 261,431	48 628 104,618	96 322 524,559	وزارة الشؤون الخارجية	7	
1 050 256 828,958	1 050 256 828,958	21 474 467,681	117 180 620,318	911 601 740,959	وزارة الدفاع الوطني	8	
72 766 563,139	72 766 563,139	8 045 726,693	12 724 465,031	51 996 371,415	وزارة الشؤون الدينية	9	
355 850 794,880	355 850 794,880	2 570 580,623	21 983 077,854	331 297 136,403	وزارة الصحة	10	
12 835 321,067	12 835 321,067	116 000,000	2 546 499,980	10 172 821,087	وزارة الإسكان والتعمير الولي	11	
37 449 347,857	37 449 347,857	1 160 800,000	5 159 472,328	31 129 075,529	وزارة التسمية الجهوية و التخطيط	12	
32 198 432,955	32 198 432,955	135 532,824	3 756 950,518	28 305 949,613	وزارة سلطة البرية والشؤون البحرية	13	

جدول عدد 2-1  
المعنوان الأول: نفقات ميزانية الدولة المدققة لسنة 2013 حسب الأبواب و الأقسام

بالدينار

جملة العنوان الأول	المعنوان الأول		جملة الجزء الأول	الجزء الأول : نفقات التصرف				بيان الأبواب	
	الجزء الثاني القسم الخامس: فوائد الدين العمومي	القسم الرابع : نفقات التصرف الطارئة		القسم الثالث: التدخل العمومي	القسم الثاني: القسم الثالث: وسائل المصالح	القسم الأول: التاجير العمومي			
407 694 256,121		407 694 256,121	2 701 556,602	37 166 743,523	367 825 955,996	وزارة الطاقة	14		
38 857 979,311		38 857 979,311	11 549 556,050	4 742 237,544	22 566 185,717	وزارة البيئة	15		
3 765 045 510,443		3 765 045 510,443	3 734 578 000,000	5 726 245,220	24 741 265,223	وزارة الصناعة	16		
1 519 559 259,025		1 519 559 259,025	1 473 519 260,880	8 520 152,377	37 519 845,768	وزارة التجارة و الصناعات التقليدية	17		
15 326 004,067		15 326 004,067	1 397 144,772	1 879 767,576	12 049 091,719	وزارة تكنولوجيا المعلومات و الاتصال	18		
52 257 496,377		52 257 496,377	464 000,000	10 746 172,711	41 047 323,666	وزارة السياحة	19		
121 594 209,259		121 594 209,259	905 999,800	45 234 218,767	75 453 990,692	وزارة التجهيز	20		
344 134 425,242		344 134 425,242	330 568 220,200	2 083 131,998	11 483 073,044	وزارة النقل	21		
70 808 764,026		70 808 764,026	14 458 198,228	4 270 460,032	52 080 105,766	وزارة شؤون المرأة والأسرة	22		
115 838 516,272		115 838 516,272	30 981 911,662	8 298 105,681	76 558 498,929	وزارة الثقافة	23		
326 316 771,567		326 316 771,567	31 207 140,044	14 639 821,152	280 469 810,371	وزارة الشباب والرياضة	24		
1 257 384 266,613		1 257 384 266,613	4 301 879,842	91 351 141,464	1 161 731 245,307	وزارة الصحة العمومية	25		

جدول عدد 1-2  
الفنجان الأول نفقات ميزانية الدولة المدققة لسنة 2013 حسب الأبواب و الأقسام

بالدينار

جملة الفنجان الأول	الفنجان الأول						بيان الأبواب	
	الجزء الثاني القسم الخامس: فوائد الدين المعمومي	جملة الجزء الأول	القسم الرابع : نفقات التصرف الطارئة	الجزء الأول : نفقات التصرف	القسم الثاني: القسم الثالث: التدخل المعمومي	القسم الثاني: وسائل المصالح		
576 104 784,786		576 104 784,786		453 286 238,196	15 770 687,450	107 047 859,140	وزارة الشؤون الاجتماعية	26
3 236 103 218,274		3 236 103 218,274		34 211 750,821	91 058 189,384	3 110 833 278,069	وزارة التربية	27
1 091 973 345,985		1 091 973 345,985		153 867 252,160	90 102 536,341	848 003 557,484	وزارة التعليم العالي والبحث العلمي	28
227 596 570,241		227 596 570,241		1 001 000,000	24 359 023,932	202 236 546,309	وزارة التضامن والتكافل و التأمين المهني	29
0,000		0,000	0,000				النفقات الطارئة و غير الموزعة	30
1 413 505 004,086	1 413 505 004,086							
18 714 170 601,864	1 413 505 004,086	17 300 665 597,778	0,000	6 722 868 459,277	969 766 665,829	9 608 030 472,672	الجملة الدين العمومي	31

جدول عدد 2-2  
العنوان الثاني: نفقات ميزانية الدولة المدفوعة لسنة 2013 حسب الأوباب و الأقسام

بالمليار

العنوان الثاني	العنوان الثالث: نفقات التنمية						بيان الأوباب
	الجزء الرابع	الجزء الثالث	الجزء الثاني	الجزء الأول	الجزء الخامس	الجزء السادس	
جملة العنوان الثاني	القسم المأقر تسديد أصل الدين	جملة الجزء الثالث	القسم التابع نفقات التنمية المرتبطة بالوارد الخارجية	القسم الثمن: نفقات التنمية الخارجية	القسم المساهم: التمويل العمومي	القسم المساهم المستطردات المباشرة	
172 091,439		172 091,439	0,000		0,000	172 091,439	المجلس الوطني التأسيسي
2 803 351,752		2 803 351,752	0,000		1 212 000,000	1 591 351,752	رئاسة الجمهورية
5 787 000,843		5 787 000,843	0,000		993 220,000	4 793 780,843	رئاسة الحكومة
103 471 372,978		103 471 372,978	0,000		54 558 000,000	48 913 372,978	وزارة الداخلية
26 943 870,279		26 943 870,279	0,000		270 000,000	26 673 870,279	وزارة العدل
691 099,079		691 099,079	0,000		0,000	691 099,079	وزارة وزارة حقوق الإنسان والحماية الاجتماعية
4 090 253,719		4 090 253,719	587 000,000		0,000	3 503 253,719	وزارة الشؤون الخارجية
198 385 170,483		198 385 170,483	0,000		4 000 000,000	194 385 170,483	وزارة الدفاع الوطني
220 445,472		220 445,472	0,000		0,000	220 445,472	وزارة الشؤون الدينية
514 147 267,461		514 147 267,461	0,000		506 568 000,000	7 579 267,461	وزارة الصحة
19 445 107,052		19 445 107,052	0,000		19 105 000,000	340 107,052	وزارة الأستطر و التفويض الدولي
347 533 771,471		347 533 771,471	26 736 251,874		320 518 811,597	278 708,000	وزارة التسيمة الحكومية و التخطيط
3 853 632,962		3 853 632,962	0,000		0,000	3 853 632,962	وزارة أملاك الدولة والشؤون الطرية
549 123 186,575		549 123 186,575	102 738 246,421		171 964 776,070	274 420 164,084	وزارة الفحة

جول عدد 2-2  
 العنوان الثاني نفقات ميزانية الدولة المدفوعة لسنة 2013 حسب الأبواب و الأقسام

بالمليار

جملته العنوان الثاني	الجزء الرابع		العنوان الثاني				بيان الأبواب
	القسم المعطر تسديد أصل الفن	جملته الجزء الثالث	القسم التاسع نفقات التنمية المرتبطة بالموارد الخارجية	القسم الثامن: نفقات التنمية الطارئة	القسم السابع: التمويل الموصفي	القسم المعطر المستحقات المباشرة	
143 829 326,487	143 829 326,487	143 829 326,487	8 700 000,000		132 324 000,000	2 805 326,487	وزارة البيئة
263 545 749,134	263 545 749,134	263 545 749,134	296 000,000		260 253 800,000	2 995 949,134	وزارة الصناعة
16 432 720,284	16 432 720,284	16 432 720,284	0,000		15 556 399,000	876 321,284	وزارة الحجارة و الصناعات التقليدية
279 089,023	279 089,023	279 089,023	0,000		0,000	279 089,023	وزارة تكنولوجيا المعلومات والاتصال
58 020 284,426	58 020 284,426	58 020 284,426	0,000		57 331 034,000	689 250,426	وزارة السياحة
771 700 752,100	771 700 752,100	771 700 752,100	159 480 311,786		8 450 000,000	603 770 440,314	وزارة التجهيز
44 588 389,467	44 588 389,467	44 588 389,467	11 415 695,975		32 868 000,000	304 693,492	وزارة النقل
4 224 923,170	4 224 923,170	4 224 923,170	0,000		0,000	4 224 923,170	وزارة شؤون المرأة و الأسرة
23 126 603,156	23 126 603,156	23 126 603,156	0,000		3 279 500,000	19 847 103,156	وزارة الثقافة
72 900 304,701	72 900 304,701	72 900 304,701	0,000		1 000 000,000	71 900 304,701	وزارة الشباب والرياضة
125 744 490,641	125 744 490,641	125 744 490,641	0,000		4 425 000,000	121 319 490,641	وزارة الصحة السومية
68 767 554,763	68 767 554,763	68 767 554,763	0,000		56 267 515,000	12 500 039,763	وزارة الشؤون الاجتماعية
193 359 537,010	193 359 537,010	193 359 537,010	13 059 480,196		52 513,000	180 247 543,814	وزارة التربية

جدول عدد 2-2  
الفنوان الثاني: نفقات ميزانية الدولة المدفوعة لسنة 2013 حسب الأبواب و الأقسام

بالمليار

الفنوان الثاني		الجزء الثالث نفقات التعمية						بيان الأبواب
الجزء الرابع	الجزء الثالث	الجزء الثاني	الجزء الأول	الجزء الخامس	الجزء السادس	الجزء السابع		
جملة الفنوان الثاني	جملة الفنوان الثالث	جملة الفنوان الثاني	جملة الفنوان الثالث	جملة الفنوان الرابع	جملة الفنوان الخامس	جملة الفنوان السادس	جملة	
127 312 596,401	127 312 596,401	31 273 728,762	1 783 000,000	94 255 867,639	وزارة التعليم العالي والبحث العلمي	28		
13 058 410,123	13 058 410,123	0,000	12 635 000,000	423 410,123	وزارة التشغيل والتكوين المهني	29		
0,000	0,000	0,000	0,000		النفقات الطارئة وغير الموزعة	30		
3 004 169 184,470	3 004 169 184,470	354 286 715,014	1 665 415 568,667	1 683 856 068,770	الدين العمومي	31		
6 707 727 536,921	3 004 169 184,470	3 703 558 352,451	0,000		الجملة			

الجول عدد 3  
نتائج تنفيذ ميزانية الدولة لسنة 2013

الفرق			النتائج			التقديرات النهائية			الموارد				البيانات
بين المقايض و الدفعات	بين الإحصاءات و الدفعات	بين المقايض و التقديرات النهائية	الدفعات	المقايض	الإحصاءات	الموارد	تقديرات أخرى	تقديرات ق م ت	التقديرات	التقديرات الأولية ق م			
(**)	(*)												
-1 464 468 380,309	883 029 153,215	-2 347 497 533,524	25 421 898 138,785	23 957 429 758,476	26 304 927 292,000	26 304 927 292,000	3 227 292,000	26 301 700 000,000	769 500 000,000	25 532 200 000,000		التقديرات الأولى و التتالي:	
-1 006 511 445,403	484 529 398,136	-1 150 940 843,539	18 714 170 601,864	17 707 659 156,661	19 198 700 000,000	18 858 600 000,000	0,000	18 858 600 000,000	868 400 000,000	17 990 200 000,000		الميزان الأول	
-457 956 934,906	398 499 755,079	-1 196 556 689,985	6 707 727 536,921	6 249 770 602,015	7 106 227 292,000	7 446 327 292,000	3 227 292,000	7 443 100 000,000	-98 900 000,000	7 542 000 000,000		الميزان التتالي	
2 274 812 037,033	318 421 244,576	1 956 390 792,457	711 332 750,341	2 986 144 787,374	1 029 753 994,917	1 029 753 994,917	0,000	889 300 000,000	-270 500 000,000	1 159 800 000,000		صافي الخريبة:	
1 876 935 545,377	241 950 275,213	1 634 985 270,164	647 349 724,787	2 524 285 270,164	889 300 000,000	889 300 000,000	0,000	889 300 000,000	-270 500 000,000	1 159 800 000,000		الصافي الخاصة في الخريبة	
397 876 491,656	76 470 969,363	321 405 522,293	63 983 025,554	461 859 517,210	140 453 994,917	140 453 994,917						صحت اموال المعلومة	
810 343 656,724	1 201 450 397,791	-391 106 741,067	26 133 230 889,126	26 943 574 545,850	27 334 681 286,917	27 334 681 286,917	3 227 292,000	27 191 000 000,000	499 000 000,000	26 692 000 000,000		الجملة الخاصة	

(\*) إحصاءات صافية يتم التزويها  
(\*\*) نقص يتم تغطيته بخصم من الحساب القابل لتسيقات الخريبة



الجدول عدد 4  
 اعتمادات مفوضة للمرکز الدبلوماسية و القصلية بالخارج (العنوان الاول)  
 لسنة 2013

البيانات	الاعتمادات المقترحة بمرکز اذنية وزارة الخارجية	الاعتمادات المفوضة للمرکز الدبلوماسية و القصلية	الانجازات	الفارق بين الاعتمادات المقترحة و الإعتماذات المفوضة
المقايض	124 297 383,144	124 297 383,144	124 297 383,144	0,000
الفارق بين المقايض و المصاريف			3 671 848,729 (*)	

والدينار

(\*) يحال للحساب القار لتسبقات الخزينة

الجدول عدد 5  
ميزانيات المؤسسات العمومية الملحقمة ترتيبيا بميزانية الدولة لسنة 2013  
العنوان الأول

بالدينار	الفرق بين التقديرات التهائية و الإجازات	الإجازات	التقديرات التهائية	التفجحات	التقديرات الأولية	فواضل 2012	البيانات
	73 826 907,265	1 160 339 361,023	1 234 166 268,288	347 097 768,288	887 068 500,000	209 013 162,267	المقايض
(**)	308 063 303,227	926 102 965,061	1 234 166 268,288	347 097 768,288	887 068 500,000		التفقات
		234 236 395,962 (*)				209 013 162,267	فائض المقايض على التفقات

(\*) ينقل إلى سنة 2014  
(\*\*) اعتمادات باقية يتم إلغاؤها

الجدول عدد 6  
الصناديق الخاصة  
المقايض و الدفوعات لسنة 2013

بالدينار

الرصيد المتوفّر إلى 31 ديسمبر 2013	الدفوعات	المقايض			الرصيد المتوفّر إلى 31 ديسمبر 2012
		جملة المقايض	المقايض الناتجة	منحة الدولة	
390 301 489,943 (*)	213 807 616,074	604 109 106,017	113 236 279,668	124 210 000,000	366 662 826,349

ينقل إلى سنة 2014 (\*)